

Die Bezirksbürgermeisterin

Bezirksvertretung 7 (Porz)

Geschäftsführung
Ansprechpartner/in: Frau Probst

Telefon: (0221) 221-97327
Fax: (0221) 221-97439
E-Mail: ilse.probst@stadt-koeln.de

Datum: 12.06.2009

Niederschrift

über die **Sondersitzung der Bezirksvertretung Porz** in der Wahlperiode 2004/2009 am Dienstag, dem 09.06.2009, 17:00 Uhr bis 21:50 Uhr, Bezirksrathaus Porz, Rathaussaal, Friedrich-Ebert-Ufer 64 - 70, 51143 Köln

Anwesend waren:

Bezirksbürgermeister/in

Herr Horst Krämer	CDU
Herr Hans-Gerd Ervens	SPD

Bezirksvertreter/innen

Herr Hartmut Achten	CDU
Frau Alexandra Desgronte	CDU
Frau Anna-Maria Henk-Hollstein	CDU
Herr Werner Marx	CDU
Herr Heinz Steinmetz	CDU
Herr Georg-Hinrich Kruse	SPD
Herr Karl-Heinz Pepke	SPD
Herr Thomas Salzmann	SPD
Herr Willi Stadoll	SPD
Herr Thomas Ehses	Grüne
Herr Rudolf Schaefers	pro Köln
Frau Regina Wilden	pro Köln
Herr Dominik Schmidt	FDP
Herr Wolfgang Lindweiler	Die Linke.Köln

Ratsmitglieder mit beratender Stimme

Herr Dr. Helge Schlieben	CDU
--------------------------	-----

Verwaltung

Herr Herbert Powalka
Herr Bernd Götting
Herr Foerges(AWB)
Herr Holz(AWB)
Herr Kreikebaum
Herr Nahrwold

Schriftführer/in

Frau Ilse Probst

Presse

Zuschauer

Entschuldigt fehlen:

Bezirksvertreter/innen

Herr Peter Burkard	CDU
Frau Elke Heldt	SPD
Herr Dieter Redlin	Grüne

Ratsmitglieder mit beratender Stimme

Herr Henk van Benthem	CDU
Herr Walter Grau	CDU
Frau Monika Möller	SPD
Herr Arif Ünal	Grüne

Seniorenvertreter/in

Herr Uwe Schüttgen

Vor Eintritt in die Tagesordnung:

Herr Bezirksbürgermeister Krämer eröffnet die Sitzung der Bezirksvertretung des Stadtbezirkes Porz.

Er begrüßt alle Anwesenden und stellt die Beschlussfähigkeit fest.

Als Stimmzähler werden Frau Desgronte, Herr Marx und Herr Kruse benannt.

Folgende Punkte sollen noch auf die Tagesordnung gesetzt werden:

I. Öffentlicher Teil

7.2.3. Fernlinienbusbahnhof Breslauer Platz:
Ergebnis der Wirtschaftlichkeitsuntersuchung und Planung eines Alternativ-
Standortes
0811/2009

9.2.1 Linksabbiegemöglichkeit in die Tiefgarage Porz
1329/2009

9.2.2 Ziel- und Leistungsvereinbarung für das Bürgerzentrum Engelshof
2254/2009

Die Bezirksvertretung Porz stimmt der so geänderten und ergänzten Tagesordnung **einstimmig zu**

Seniorenvertreter/in

Da alle nachfolgenden Tagesordnungspunkte direkt oder indirekt die Belange älterer Bürger/innen im Stadtbezirk Porz berühren, beschließt die Bezirksvertretung Porz, dem/der anwesenden Seniorenvertreter/in zu allen Tagesordnungspunkten Anhörungsrecht einzuräumen.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

Tagesordnung

I. Öffentlicher Teil

- 1 Einwohnerfragestunde**

- 2 Anregungen und Beschwerden gem. § 24 GO, § 14 Abs. 1 Satz 1, Abs. 7 HS**

- 3 Einwohneranträge gem. § 25 GO, § 15 Abs. 7 HS**

- 4 Bürgerbegehren und Bürgerentscheide gem. § 26 GO, § 16 Abs. 7, § 17 HS**

- 5 Anregungen und Stellungnahmen des Integrationsrates gem. § 27 GO, § 23 Abs. 1 HS**

- 6 Anträge gem. §§ 3, 40 Abs. 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**
 - 6.1 Entscheidungen gem. § 37 Abs. 1 GO, § 19 Abs. 1 HS

 - 6.2 Vorschläge und Anregungen gem. § 37 Abs. 5 Satz 5 GO
 - 6.2.1 Antrag der CDU-Fraktion hier: Änderung des Verkehrsschildes in der Straße Weilerhöfe in Köln Porz-Libur
AN/0353/2009

 - 6.2.2 Antrag der SPD-Fraktion hier: Personelle und räumliche Ausstattung der Gemeinwesenarbeit im Sozialraum Finkenberg
AN/0372/2009

 - 6.2.3 Antrag der CDU-Fraktion hier: Beseitigung einer Gefahrenstelle für den Kraftfahrzeug- und Fußgängerverkehr in Porz-Lind
AN/0789/2009

- 6.2.4 Antrag der CDU-Fraktion hier: Lärmschutz durch Aufforstungen am Scheuermühlenteich
AN/0790/2009
- 6.2.5 Antrag der CDU-Fraktion hier: Baumbepflanzung in der Alten Burgstraße in Köln-Porz Libur
AN/0791/2009
- 6.2.6 Antrag der CDU-Fraktion hier: Erneuerung des Fahrbahnbelags der Liburer Landstraße zwischen Urbanusstr. und Liburer Wall
AN/0792/2009
- 6.2.7 Antrag der CDU-Fraktion hier: Erneuerung des Fahrbahnbelags der Straße "Zu den Wiesen" in Porz-Lind
AN/0793/2009
- 6.2.8 Antrag der CDU-Fraktion hier: Freigabe des Senkelsgraben für Radfahrer im Bereich zwischen Heidestraße und Hunoldstraße
AN/0794/2009
- 6.2.9 Antrag der CDU-Fraktion hier: Prüfung der Errichtung eines Kinderspielplatzes im Bereich Porz-Lind
AN/0796/2009
- 6.2.10 Antrag der CDU-Fraktion hier: Rückgängigmachung der Baumpflanzungen entlang der Liburer Landstraße (L274/K24) im Kurvenbereich Höhe Reifen Lippert
AN/0797/2009
- 6.2.11 Antrag der CDU-Fraktion hier: Neubau Schulzentrum Zündorf in Köln-Porz-Zündorf (Heerstraße)
AN/0798/2009

Schulzentrum Heerstr. 7, 51143 Köln
2023/2009

- 6.2.12 Antrag der CDU-Fraktion hier: Bepflanzung Ortseingänge von Köln-Porz
AN/0799/2009

- 6.2.13 Antrag der CDU-Fraktion hier: Errichtung eines Pädagogischen Zentrums an der Don Bosco Schule in Köln-Porz-Eil
AN/0812/2009
- 6.2.14 Gemeinsamer Antrag der CDU und der SPD hier: Überquerungshilfe im Bereich Hirschgraben/ Grengeler Mauspfad in Köln-Porz-Eil
AN/0801/2009
- 6.2.15 Antrag der SPD-Fraktion hier: Öffnung der Drehbrücke für den PKW-Verkehr nach Beendigung der Reparaturarbeiten
AN/0802/2009
- 6.2.16 Antrag der SPD-Fraktion hier:Herrichtung des Grünstreifens im Bereich Einfahrt Gut Leidenhausen am Grengeler Mauspfad in Köln-Porz-Eil
AN/0804/2009
- 6.2.17 Antrag der SPD-Fraktion hier: Historisches Archiv Porz / Besetzung der Stelle des Leiters / Leiterin des historischen Archivs
AN/0805/2009
- 6.2.18 Antrag der SPD-Fraktion hier: : Erstellung eines Pflege-und Erholungskonzeptes für den im rechtskräftigen Bebauungsplan Linder Bruch, ausgewiesenen Bereich zwischen den Straßen im Bruch, Seitengasse und Stadtgrenze Köln
AN/0806/2009
- 6.2.19 Gemeinsamer Antrag der CDU und der FDP hier: Benennung einer Stichstraße in Köln-Porz-Urbach in Germanwingsstraße
AN/0815/2009
- 6.2.20 Gemeinsamer Antrag der SPD und Bd.90/Die Grünen hier: Verkehrsführung Abfall-Center August-Horch-Straße
AN/0808/2009
- 6.2.21 Antrag der CDU-Fraktion hier: Aufhebung der Einbahnstraßenregelung der Glasstraße in Köln-Porz-Mitte
AN/0811/2009

7 Verwaltungsvorlagen

7.1 Entscheidungen gem. § 37 Abs. 1 GO, § 19 Abs. 1 HS

7.2 Anhörungen und Stellungnahmen gem. § 37 Abs. 5 Sätze 1,2 GO, § 19 Abs. 4 HS

7.2.1 Sanierung Porz-Finkenberg Soziale Stadt NRW
0512/2009

7.2.2 Empfehlungen zur zukünftigen Nutzung ehemaliger Friedhofserweiterungsflächen
3140/2008

7.2.3 Fernlinienbusbahnhof Breslauer Platz:
Ergebnis der Wirtschaftlichkeitsuntersuchung und Planung eines Alternativ-Standortes
0811/2009

8 Anfragen gem §§ 4, 40 Abs. 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen

8.1 Beantwortung von Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen

8.2 Neue Anfragen

9 Mitteilungen

9.1 Mitteilungen des Bezirksbürgermeisters

9.2 Mitteilungen der Verwaltung

9.2.1 Linksabbiegemöglichkeit in die Tiefgarage Porz-Mitte unter dem Friedrich-Ebert-Platz
1329/2009

- 9.2.2 Ziel- und Leistungsvereinbarung für das Bürgerzentrum Engelshof
2254/2009

10 Annahme von Schenkungen

II. Nichtöffentlicher Teil

11 Verwaltungsvorlagen

11.1 Entscheidungen gem. § 37 Abs. 1 GO, § 19 Abs. 1 HS

11.2 Anhörungen und Stellungnahmen gem. § 37 Abs. 5 Sätze 1,2 GO, § 19 Abs. 4 HS

12 Anträge gem. §§ 3, 40 Abs. 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen

12.1 Entscheidungen gem. § 37 Abs. 1 GO, § 19 Abs. 1 HS

12.2 Vorschläge und Anregungen gem. § 37 Abs. 5 Satz 5 GO

13 Anfragen gem §§ 4, 40 Abs. 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen

13.1 Beantwortung von Anfragen aus früheren Sitzungen

13.2 Neue Anfragen

14 Mitteilungen

14.1 Mitteilungen des Bezirksbürgermeisters

14.2 Mitteilungen der Verwaltung

I. Öffentlicher Teil

- 1 Einwohnerfragestunde**

- 2 Anregungen und Beschwerden gem. § 24 GO, § 14 Abs. 1 Satz 1, Abs. 7 HS**

- 3 Einwohneranträge gem. § 25 GO, § 15 Abs. 7 HS**

- 4 Bürgerbegehren und Bürgerentscheide gem. § 26 GO, § 16 Abs. 7, § 17 HS**

- 5 Anregungen und Stellungnahmen des Integrationsrates gem. § 27 GO, § 23 Abs. 1 HS**

- 6 Anträge gem. §§ 3, 40 Abs. 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**
 - 6.1 Entscheidungen gem. § 37 Abs. 1 GO, § 19 abs. 1 HS**

 - 6.2 Vorschläge und Anregungen gem. § 37 Abs. 5 Satz 5 GO**
 - 6.2.1 Antrag der CDU-Fraktion hier: Änderung des Verkehrsschildes in der Straße Weilerhöfe in Köln Porz-Libur
AN/0353/2009**

Der Tagesordnungspunkt wird vertagt mit der Maßgabe, dass vor der nächsten Sitzung ein Ortstermin stattfindet.

**6.2.2 Antrag der SPD-Fraktion hier: Personelle und räumliche Ausstattung der Gemeinwesenarbeit im Sozialraum Finkenberg
AN/0372/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz bittet den Rat, die Verwaltung zu beauftragen, für die Gemeinwesenarbeit im Sozialraum Finkenberg durch die Diakonie Michaelshoven die erforderlichen personellen und räumlichen Ressourcen bereitzustellen. Ziel ist die Einrichtung eines Stadtteilbüros als niedrigschwellige Anlaufstelle vor Ort, um die Kommunikation im Stadtteil zu fördern, Netzwerke zu organisieren und Reibungsverluste im Kontakt mit den Bewohnern und anderen Stadtteilakteuren zu vermindern. Darüber hinaus sind Raumkapazitäten für Bewohneraktivitäten zur Verfügung zu stellen.

In personeller Hinsicht wird eine Vollzeitkraft der Sozialarbeit benötigt, um verbesserte niedrigschwellige Zugänge zu den unterschiedlichen Gruppen im Stadtteil zu ermöglichen, damit den vorhandenen Problemlagen effektiver begegnet werden kann.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

**6.2.3 Antrag der CDU-Fraktion hier: Beseitigung einer Gefahrenstelle für den Kraftfahrzeug- und Fußgängerverkehr in Porz-Lind
AN/0789/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung zu prüfen, welche Möglichkeiten bestehen, die Gefährdung für Fußgänger und Kraftfahrzeuge durch die bestehende Verengung der Straße „Am Linder Kreuz“ in Höhe von Hausnummer 73 (zwischen den Straßen „Zu den Wiesen“ und „Viehtrift“) zu beseitigen. Die Ergebnisse sind der BV Porz zur Beschlussfassung vorzulegen.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

**6.2.4 Antrag der CDU-Fraktion hier: Lärmschutz durch Aufforstungen am Scheuermühlenteich
AN/0790/2009**

Der Antrag ist erledigt.

**6.2.5 Antrag der CDU-Fraktion hier: Baumbepflanzung in der Alten Burgstraße in Köln-Porz Libur
AN/0791/2009**

Der stellvertretende Bezirksbürgermeister Hans-Gerd Ervens beantragt, den Tagesordnungspunkt zu vertagen mit der Maßgabe, der BV Porz bis zur nächsten Sitzung die Kosten der Baumbepflanzung mitzuteilen.

Abstimmungsergebnis: Mehrheitlich angenommen

12 Ja-Stimmen (CDU,SPD,FDP)

4 Nein-Stimmen (Bd.90/Die Grünen, pro Köln, Die Linke.Köln)

**6.2.6 Antrag der CDU-Fraktion hier: Erneuerung des Fahrbahnbelags der Liburer Landstraße zwischen Urbanusstr. und Liburer Wall
AN/0792/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung, den Fahrbahnbelag der Liburer Landstr. in Porz-Libur zwischen Urbanusstr. und der Straße „Liburer Wall“ zu erneuern und in die Prioritätenliste aufzunehmen.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

**6.2.7 Antrag der CDU-Fraktion hier: Erneuerung des Fahrbahnbelags der Straße "Zu den Wiesen" in Porz-Lind
AN/0793/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung, ihrer Verkehrssicherungspflicht nachzukommen, den Fahrbahnbelag der Straße „Zu den Wiesen“ in Porz-Lind zu erneuern und in die Prioritätenliste aufzunehmen.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

**6.2.8 Antrag der CDU-Fraktion hier: Freigabe des Senkelsgraben für Radfahrer im Bereich zwischen Heidestraße und Hunoldstraße
AN/0794/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung, den Senkelsgraben in Porz-Wahnheide zwischen Heidestraße und Hunoldstraße für den Radfahrverkehr freizugeben. Weiter wird die Verwaltung aufgefordert, auf eine Befahrung des Senkelsgraben mit Kraftfahrzeugen zu verzichten.

Gleichzeitig erinnern wir an die Erledigung der Anfragen vom 17.06.2008 und 02.12.2008, die bislang nicht beantwortet wurden. Die Verwaltung wird beauftragt, die Anfragen zügig zu beantworten.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

Herr Ervens bittet die Verwaltung bis zur nächsten Sitzung zu prüfen, ob der Beschluss rechtlich umsetzbar ist.

**6.2.9 Antrag der CDU-Fraktion hier: Prüfung der Errichtung eines Kinderspielplatzes im Bereich Porz-Lind
AN/0796/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung zu prüfen, ob der im Bereich Nibelungenstr./Senkelsgraben bisher vorhandene Spielplatz wieder hergerichtet und der Öffentlichkeit zugänglich gemacht werden kann. Sollte eine Wiedererrichtung nicht möglich sein, wird die Verwaltung beauftragt zu prüfen, ob ein neuer Kinderspielplatz im Bereich des Senkelgraben in Nähe der Streetball-Anlage errichtet werden kann. Sollte auch dies nicht möglich sein, wird die Verwaltung beauftragt zu prüfen, welche alternativen Standorte in Frage kommen, um einen Kinderspielplatz in Lind zu errichten.

Die Ergebnisse der Prüfung sollen der BV Porz zur Entscheidung vorgelegt werden.

Abstimmungsergebnis: Mehrheitlich angenommen

**11 Ja-Stimmen (CDU, Bd.90/Die Grünen, pro Köln,
FDP,Die Linke.Köln)**

5 Nein-Stimmen (SPD)

6.2.10 Antrag der CDU-Fraktion hier: Rückgängigmachung der Baumpflanzungen entlang der Liburer Landstraße (L274/K24) im Kurvenbereich Höhe Reifen Lippert AN/0797/2009

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung zu prüfen, ob die gerade erfolgten Baumpflanzungen entlang der Liburer Landstraße im Kurvenbereich in Höhe Reifen Lippert kurzfristig mit Leitplanken gesichert werden können.

Die im Juni 2008 beschlossenen Maßnahmen zur Geschwindigkeitsreduzierung (Bau eines Kreisverkehrs oder Installation eines „Starenkasten“ im Kreuzungsbereich Liburer Landstraße/Liburer Wall) sollen umgehend realisiert werden.

**Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen
An der Abstimmung hat Herr Lindweiler nicht teilgenommen**

6.2.11 Antrag der CDU-Fraktion hier: Neubau Schulzentrum Zündorf in Köln-Porz-Zündorf (Heerstraße) AN/0798/2009

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz bittet die Verwaltung um einen aktuellen Sachstandsbericht über die Planungsvorgaben seitens der Schulverwaltung für den Standort Schulzentrum Heerstraße in Köln-Porz-Zündorf. Hierzu sind auch die aktuellen Schulentwicklungsdaten aufzulisten.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

**Schulzentrum Heerstr. 7, 51143 Köln
2023/2009**

Die Stellungnahme der Verwaltung liegt der Bezirksvertretung vor.

**6.2.12 Antrag der CDU-Fraktion hier: Bepflanzung Ortseingänge von Köln-Porz
AN/0799/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz bittet die Verwaltung, im Herbst Pflanzungen (Blumenzwiebel) in den Grünstreifen an den Ortseingängen und Durchfahrtsstraßen in Köln-Porz vorzunehmen.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen bei 2 Enthaltungen (SPD)

**6.2.13 Antrag der CDU-Fraktion hier: Errichtung eines Pädagogischen Zentrums
an der Don Bosco Schule in Köln-Porz-Eil
AN/0812/2009**

Der Tagesordnungspunkt wird vertagt.

**6.2.14 Gemeinsamer Antrag der CDU und der SPD hier: Überquerungshilfe im Bereich
Hirschgraben/ Grengeler Mauspfad in Köln-Porz-Eil
AN/0801/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz bittet den Rat die Verwaltung zu beauftragen, eine Überquerungshilfe im Hinblick auf die Einrichtung des Portals Leidenhausen im Bereich Hirschgraben/Grengeler Mauspfad in Köln-Porz-Eil kurzfristig einzurichten.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

**6.2.15 Antrag der SPD-Fraktion hier: Öffnung der Drehbrücke für den PKW-Verkehr nach Beendigung der Reparaturarbeiten
AN/0802/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz bittet den Verkehrsausschuss, in Abänderung der Beschlussfassung der Bezirksvertretung Innenstadt vom 29.01.2009, die Drehbrücke nach Beendigung der Reparaturarbeiten wieder für den KFZ-Verkehr in beide Fahrtrichtungen freizugeben.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen bei 2 Enthaltungen (Bd.90/Die Grünen/Die Linke.Köln)

**6.2.16 Antrag der SPD-Fraktion hier:Herrichtung des Grünstreifens im Bereich Einfahrt Gut Leidenhausen am Grengeler Mauspfad in Köln-Porz-Eil
AN/0804/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz bittet die Verwaltung, den durch widerrechtlich im Halteverbot parkende PKW's total zerstörten Grünstreifen zwischen dem Fuß-und Radweg und dem Mauspfad wieder herzurichten und geeignete Maßnahmen durchzuführen, die ein dortiges Parken im Einfahrtbereich unterbinden.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

**6.2.17 Antrag der SPD-Fraktion hier: Historisches Archiv Porz / Besetzung der Stelle des Leiters / Leiterin des historischen Archivs
AN/0805/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung nach Abschluss der Aufräumarbeiten am Stadtarchiv Köln, der Bezirksvertretung Porz mitzuteilen, ob und wenn ja welche Porzer Dokumente, bzw. Archivalien beschädigt, bzw. unwiederbringlich verloren sind.

In diesem Zusammenhang beauftragt die Bezirksvertretung Porz den Rat der Stadt Köln zu bitten, das Historische Archiv Porz mit einer verantwortlich benannten Person zu besetzen.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

An der Abstimmung haben die CDU-Fraktion und der Bezirksbürgermeister nicht teilgenommen.

**6.2.18 Antrag der SPD-Fraktion hier: : Erstellung eines Pflege-und Erholungskonzeptes für den im rechtskräftigen Bebauungsplan Linder Bruch, ausgewiesenen Bereich zwischen den Straßen im Bruch, Seitengasse und Stadtgrenze Köln
AN/0806/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz bittet die Verwaltung, um Erstellung eines Pflege-und Erholungskonzeptes für den im rechtskräftigen Bebauungsplan Linder Bruch, ausgewiesenen Bereich zwischen den Straßen im Bruch, Seitengasse und Stadtgrenze Köln.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

An der Abstimmung hat Herr Kruse nicht teilgenommen

**6.2.19 Gemeinsamer Antrag der CDU und der FDP hier: Benennung einer Stichstraße in Köln-Porz-Urbach in Germanwingsstraße
AN/0815/2009**

Wegen Beratungsbedarf beantragt Herr Stadoll, den Tagesordnungspunkt zu vertagen.

Abstimmungsergebnis: Mehrheitlich abgelehnt
5 Ja-Stimmen (SPD)
9 Nein-Stimmen (CDU, pro Köln, FDP)
2 Enthaltungen (Bd.90/Die Grünen, Die Linke.Köln))

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz bittet die Verwaltung eine Stichstraße in Köln-Porz-Urbach von der Waldstraße abgehend in **Germanwingsstraße** zu benennen.

Abstimmungsergebnis: Mehrheitlich angenommen
9 Ja-Stimmen (CDU, pro Köln, FDP)
1 Nein-Stimme (Bd.90/Die Grünen)
4 Enthaltungen (SPD)

An der Abstimmung haben Herr Lindweiler und Herr Salzmann nicht teilgenommen.

**6.2.20 Gemeinsamer Antrag der SPD und Bd.90/Die Grünen hier: Verkehrsführung
Abfall-Center August-Horch-Straße
AN/0808/2009**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz bittet die Verwaltung dringend mit der AWB Kontakt aufnehmen und eine sinnvolle Verkehrsführung für das Abfall-Center August-Horch-Str. zu finden, ggfs. Z.B. durch eine zweite Zufahrt.

Die Zuwegung zu den Firmen muss auf alle Fälle frei gehalten werden. In diesem Zusammenhang muss bei der Verkehrskonzeption ebenso der Busbetrieb im Airport Business Park berücksichtigt werden.

Darüber hinaus ist darzulegen wie die Recyclinghöfe von den Bürgern angenommen werden und ob daraus nicht weitere Maßnahmen resultieren.

Die Bezirksvertretung Porz bittet die AWB um Vorlage eines Sachstandsberichtes in der Novemberversammlung 2009.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

6.2.21 Antrag der CDU-Fraktion hier: Aufhebung der Einbahnstraßenregelung der Glasstraße in Köln-Porz-Mitte AN/0811/2009

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung, die Einbahnstraßenregelung der Glasstraße in Köln-Porz-Mitte wieder aufzuheben.

Abstimmungsergebnis: Mehrheitlich angenommen

9 Ja-Stimmen (CDU, pro Köln, FDP)

5 Nein-Stimmen (SPD)

1 Enthaltung (Bd.90/Die Grünen)

An der Abstimmung hat Herr Lindweiler nicht teilgenommen

7 Verwaltungsvorlagen

7.1 Entscheidungen gem. § 37 Abs. 1 GO, § 19 Abs. 1 HS

7.2 Anhörungen und Stellungnahmen gem. § 37 Abs. 5 Sätze 1,2 GO, § 19 Abs. 4 HS

7.2.1 Sanierung Porz-Finkenberg Soziale Stadt NRW 0512/2009

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Porz empfiehlt dem Stadtentwicklungsausschuss wie folgt zu beschließen:

Der Stadtentwicklungsausschuss beschließt die Fortführung der beiden im Sanierungsgebiet Porz-Finkenberg durchgeführten Maßnahmen zur Stärkung der Bewohnerstruktur und Qualifizierung junger Arbeitsloser in Porz-Finkenberg im Bereich Hauswirtschaft / Cateringservice sowie im Garten- und Landschaftsbau.

Darüber hinaus beschließt er eine weitere Qualifizierungsmaßnahme im Bereich Büro, Handel und Dienstleistung.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen

**7.2.2 Empfehlungen zur zukünftigen Nutzung ehemaliger Friedhofserweiterungsflächen
3140/2008**

Die Bezirksvertretung Porz lehnt die Verwaltungsvorlage einstimmig bei 1 Enthaltung (FDP) ab.

Frau Henk-Hollstein bittet um Beantwortung der Anfragen der CDU-Fraktion vom 10.05.2009 zur nächsten Sitzung.

**7.2.3 Fernlinienbusbahnhof Breslauer Platz:
Ergebnis der Wirtschaftlichkeitsuntersuchung und Planung eines Alternativstandortes
0811/2009**

Der Vertreter der Verwaltung erläutert die Verwaltungsvorlage.

Der Tagesordnungspunkt wird vertagt.

8 Anfragen gem §§ 4, 40 Abs. 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen

8.1 Beantwortung von Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen

8.2 Neue Anfragen

9 Mitteilungen

9.1 Mitteilungen des Bezirksbürgermeisters

9.2 Mitteilungen der Verwaltung

9.2.1 Linksabbiegemöglichkeit in die Tiefgarage Porz-Mitte unter dem Friedrich-Ebert-Platz 1329/2009

Die Mitteilung der Verwaltung liegt der Bezirksvertretung vor.

9.2.2 Ziel- und Leistungsvereinbarung für das Bürgerzentrum Engelshof 2254/2009

Die Mitteilung der Verwaltung liegt der Bezirksvertretung vor.

10 Annahme von Schenkungen

Ende des öffentlichen Teils: 21.50 Uhr

II. Nichtöffentlicher Teil

Hierzu liegt nichts vor

Horst Krämer
Bezirksbürgermeister

Ilse Probst
Schriftführerin